

# MISE À L'ESSAI DE L'ANALYSE COMPARATIVE ENTRE LES SEXES DANS LE CONTEXTE SUD-AFRICAIN

---

Présentation de

Fanani Jane Manugu - gestionnaire -  
Condition féminine - Limpopo -  
cabinet du premier ministre

[manuguf@premier.norprov.gov.za](mailto:manuguf@premier.norprov.gov.za)

Province du  
Limpopo

## Questions à examiner

- Introduction
- Analyses situationnelles
- Démographie
- Contexte historique
- Cadre institutionnel
- Projets pilotes ACS
- Conclusion

## INTRODUCTION

**Ce document donnera un aperçu du processus social sud-africain mettant de l'avant un concept global et intégré de l'égalité qui est conforme à notre constitution.**

**La présentation portera également sur la mise à l'essai de l'analyse comparative entre les sexes (ACS) une fois que l'on a appris comment elle peut servir à évaluer le succès de l'intégration de l'égalité entre les sexes.**



**Une société pour toutes les citoyennes et  
tous les citoyens**

## Vision de l'égalité entre les sexes

Femmes et hommes, partenaires égaux de la création d'une société juste et prospère pour l'ensemble des citoyennes et des citoyens.



Solutions à valeur ajoutée

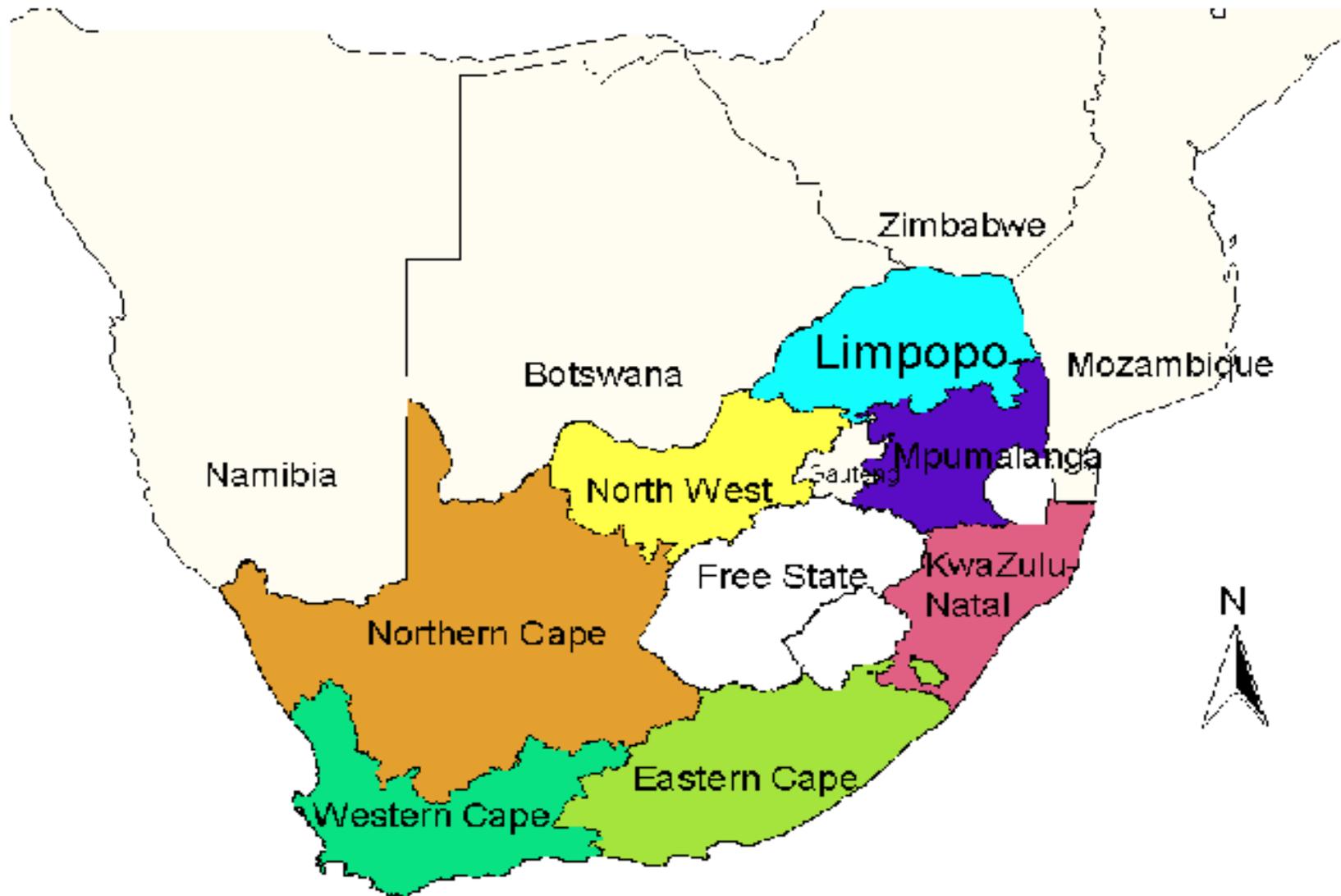
## MISSION

- ✉ **Créer un cadre stratégique efficace pour assurer l'égalité des droits et des possibilités pour toutes les femmes et tous les hommes, dans toutes les sphères de la société.**



**Intégration des considérations liées à  
l'égalité entre les sexes**

# Southern Africa



## Analyse situationnelle

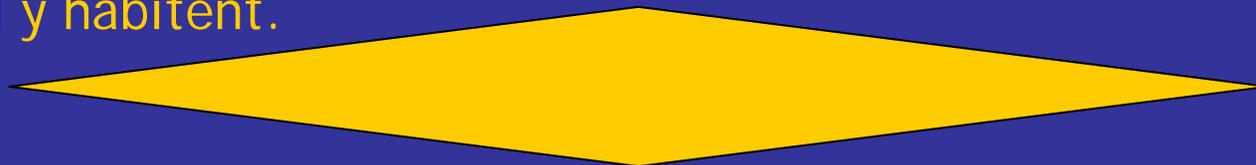
L'Afrique du Sud est divisée en neuf provinces, chacune étant sous-divisée en districts et sous-districts.

Géographiquement, Limpopo est situé dans le Nord-Est du pays et a des frontières internationales avec le Botswana, le Zimbabwe et le Mozambique et des frontières nationales avec les provinces du Nord-Ouest, de Gauteng et du Mpumalanga. Limpopo occupe un territoire de 123 910 kilomètres carrés, soit 10 p. 100 de l'ensemble du pays.

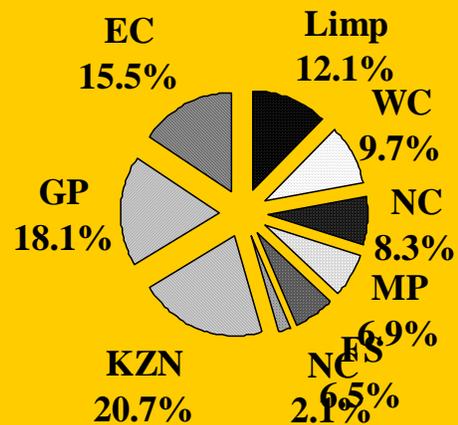


La densité de la population y est d'environ 44 personnes par kilomètre carré.

La province est formée de **six districts** et de **26 municipalités locales**. Selon le recensement de 2001, la population de la province représente 12,1 p. 100 de la population de l'ensemble du pays. Les femmes sont généralement plus nombreuses que les hommes - elles représentent **56,6 p. 100** de la population de la province, soit environ **2,88** des **5,27** millions de personnes qui y habitent.



# SITUATIONAL ANALYSES



Population totale 5,27 m

Population des femmes 56,6%

Personnes âgées (65+) 36,9%

Personnes handicapées 6,2%

Population urbaine/rurale 11%/89%

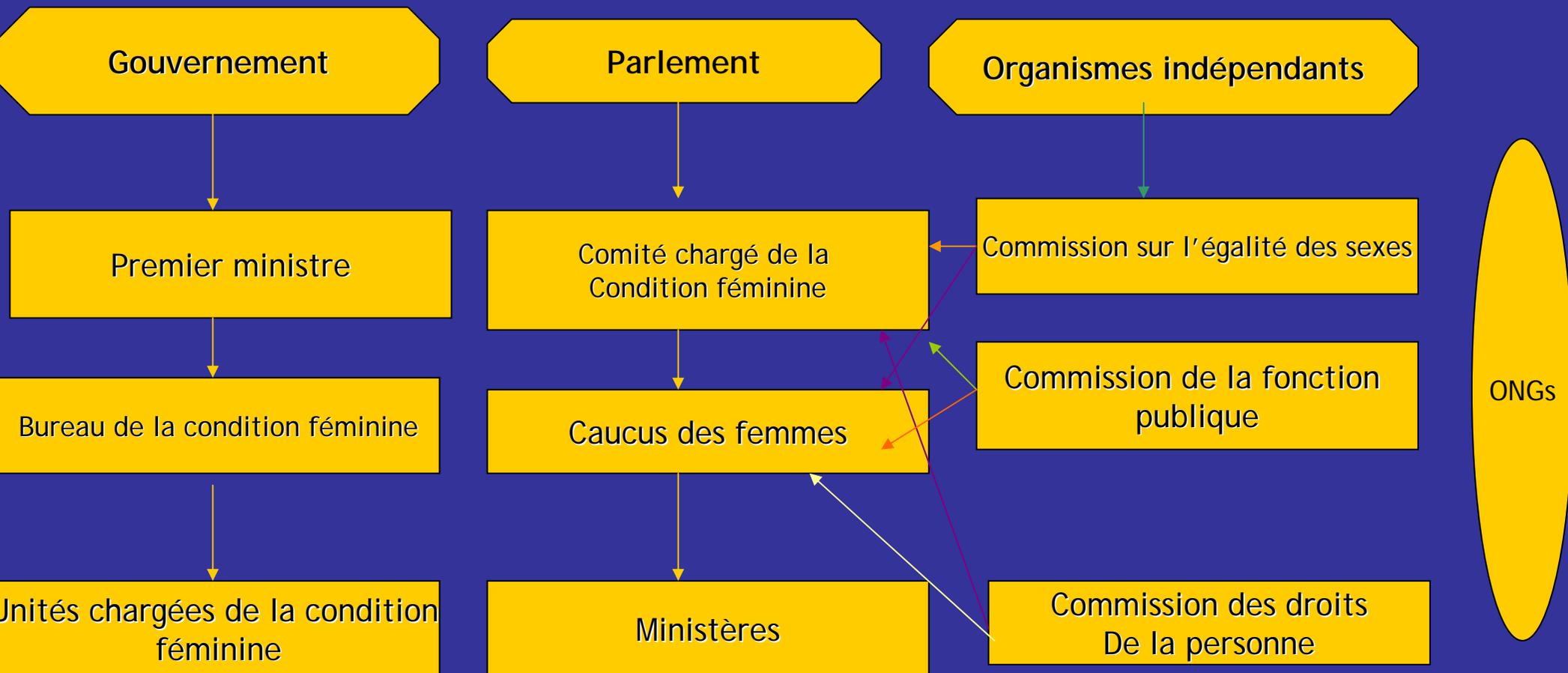
## Distribution de la population

RACIAL GROUPINGS	%
Africaines et Africains	95,3%
Personnes de race blanche	2,7%
Personnes de couleur	1,7%
Indiennes et Indiens	0,1%
Total	100%

# Structure et composantes de l'appareil provincial

## Cadre institutionnel

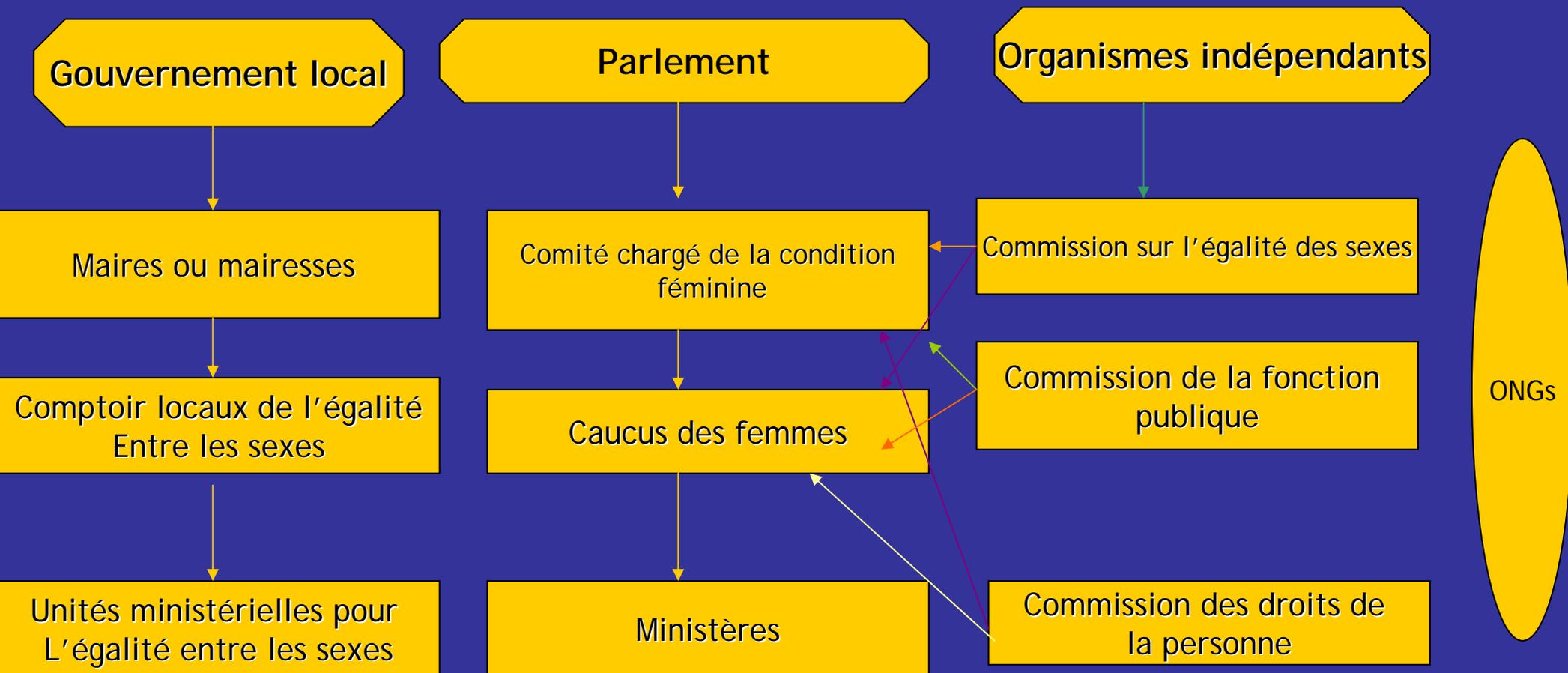
- ☒ Composantes clés pour assurer le déroulement des processus et le fonctionnement des mécanismes à l'appui d'un appareil provincial dynamique favorisant l'avancement des questions liées à l'égalité entre les sexes.



# Structures et composantes de l'appareil gouvernemental local

## Cadre institutionnel

- ☒ Composantes clés pour assurer le déroulement des processus et le fonctionnement des mécanismes à l'appui d'un appareil gouvernemental local dynamique favorisant l'avancement des questions liées à l'égalité entre les sexes.



## La plateforme de Beijing précise que

« Le renforcement du pouvoir d'action des femmes est le seul moyen de bâtir une société viable, juste et développée »

Notre gouvernement a démontré sa détermination à toute épreuve dans ce dossier en promulguant des lois expérimentales et progressives.

- ◆ Constitution
- ◆ Loi sur l'équité en matière d'emploi
- ◆ Loi sur les relations de travail
- ◆ Loi sur la violence familiale
- ◆ Loi sur les pensions alimentaires
- ◆ Loi sur les conditions fondamentales de service
- ◆ Loi sur les pratiques préférentielles d'achat

**Perspective de la prestation améliorée des services**

# SURVEILLANCE ET ÉVALUATION DES PROGRAMMES D'ÉQUITÉ EN EMPLOI

## Réalisations

ADMINISTRATION PUBLIQUE	31,6%
-------------------------	-------

LÉGISLATURE PROVINCIALE	30%
-------------------------	-----

CONSEIL EXÉCUTIF	40%
------------------	-----

AMÉLIORATION DE LA PRESTATION DE SERVICES

## MISE À L'ESSAI DE L'ACS DANS LES POLITIQUES ET LES PROGRAMMES

### réalisations

Une politique et un projet serviront à démontrer à quel point l'ACS a été utile dans notre province et, nous l'espérons, dans notre pays - l'Afrique du Sud. Il s'agit de la politique relative aux personnes démunies et du projet Sakhasonke.

La municipalité rurale de Thulamela, qui compte 520 000 habitants, a été utilisée justement en raison de sa nature rurale et du nombre de ménages pauvres qui y vivent.

Sakhasonke est un projet provincial qui a été choisi en raison de sa nature économique.

**AMÉLIORATION DE LA PRESTATION DES  
SERVICES**

## POLITIQUE RELATIVE AUX PERSONNES DÉMUNIES

Cette politique a pour but de veiller à ce qu'aucun ménage pauvre ne se voit refuser l'accès aux services de base tels que l'eau, l'électricité et les services d'hygiène publique fournis par les municipalités.

Les éléments suivants ont été examinés.

Élaboration du processus de consultation et de communication relatif à la politique.

Mise en oeuvre du processus d'approbation des demandes et des bénéficiaires.

# CONSTATATIONS

L'initiative a été annoncée par les médias électroniques et imprimés ainsi que dans le cadre de réunions aux niveaux du quartier et du conseil.

L'ensemble de la collectivité a participé, mais il n'existe pas de document qui précise si les personnes qui ont répondu étaient des femmes ou des hommes, des jeunes ou des personnes âgées, des personnes handicapées, des enfants orphelins ou vulnérables.

Il n'y a pas de données ventilées selon le sexe sur la composition des comités chargés de l'évaluation des demandes.



## Constatations suite...

Pour une population de 520 000 habitants, 30 000 demandes ont été approuvées, mais sans données ventilées selon le sexe il est difficile de dire si les groupes vulnérables ont vraiment bénéficié de l'initiative.

Ce tableau, bien que négatif, sert d'exemple aux municipalités qui n'ont pas encore mis en oeuvre la politique en les incitant à corriger toutes ces lacunes.



# SAKHASONKE- projet de formation de nouvelles entrepreneures et de nouveaux entrepreneurs

Ce projet met l'accent sur les nouvelles entrepreneures et nouveaux entrepreneurs, tout particulièrement dans l'industrie de la construction. Il fournit formation et encadrement à ces personnes dans le but de combler les lacunes au chapitre des compétences.



Le projet sera mis en oeuvre progressivement sur une période de cinq ans et formera 200 personnes de façon à ce qu'elles atteignent le niveau deux du cadre national de qualification des entrepreneures et entrepreneurs.



# CONSTATATIONS

La composante formation a été annoncée par l'intermédiaire du processus provincial d'appel d'offres.

La présentation de demandes a été sollicitée par des annonces dans les médias électroniques et imprimés ainsi que des séances d'information dans chacun des six districts. En tout, 640 personnes intéressées ont participé aux séances d'information dont 60 p. 100 étaient des femmes.

Les 40 premières demandes (sur 248) ont été retenues, soit celles de 21 femmes et de 19 hommes.



## CONSTATATIONS suite...

En tout, quatorze projets (représentant 840 000 R) ont été octroyés à des femmes.

Un deuxième groupe de 40 personnes ont commencé la formation.

Le comité qui s'occupe de la sélection représente équitablement les femmes et les hommes, ce qui garantit un processus décisionnel équilibré.



# CONCLUSION

La présentation de ces deux projets pilotes avait pour but de montrer de quelle façon la province a bénéficié de l'aide technique de l'ACDI et de l'outil de Condition féminine Canada. Dans le passé, nous aurions sans doute trouvé satisfaisant le nombre de bénéficiaires fourni par la municipalité de Thulamela, mais le concept de l'ACS nous a permis de constater qu'un nombre important ne suffit pas s'il ne permet pas de dire combien de personnes vulnérables ont profité de l'ensemble du processus. Ces deux projets ne sont pas les seuls que nous ayons utilisés, nous avons même entrepris d'organiser, à l'intention des dirigeants des ministères, des présentations mensuelles de programmes ministériels utilisant l'ACS, afin de leur montrer à quel point nos programmes pourraient être efficaces si planifiés, mis en oeuvre et suivis en utilisant l'ACS.



## Conclusion cont...

Nous espérons également que cette initiative sera diffusée auprès des sept autres provinces de façon à ce que notre pays entier puisse se mobiliser au même rythme pour atteindre l'égalité souhaitée.



MERCI! INKOMU! NDO LIVHUWA!

